

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 54 (1928)  
**Heft:** 11

**Illustration:** Der Völkerbund  
**Autor:** Rabinovitch, Gregor

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 20.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Der Völkerbund

Wollt Ihr etwas Schönes seh'n,  
müßt nach Genf Ihr einmal geh'n,  
denn was man dort sieht und hört,  
das ist riesig staunenswert.  
Reden hält man schön und viel,  
treibt ein fein Couissenspiel,  
füttert Friedenstauben fett,  
Pax trägt man als Amulett.  
Darum, Freunde, auf nach Genf zum Völkerbund,  
denn er tut ja gerne allen Völkern kund,  
dah' bald Eintracht herrschen wird rings auf der Welt. — —  
Wollen seh'n, wie sich die Praxis dazu stellt!

Preisend mit viel schönen Reden  
ihrer Länder Wert und Zahl,  
hört man heftig sich befehlen  
oft in Genf in einem Saal  
eine Anzahl Volksvertreter  
von viel Staaten, groß und klein.  
Die Reden werden stets verbreiter,  
jeder will der Brüder sein.  
Die „Großen“ schöne Sprüche hielten,  
heilig sei, was sie geraubt.  
Gern sie Unschuldslämmer spielten,  
denen alles sei erlaubt.  
Endlos sprach man nur vom Frieden  
und es befand der Präsident,  
fest muß man den Bund nur schmieden,  
dah' nichts mehr die Völker trennt.

Um all die Gäste zu begrüßen,  
mit bestem Wunsch zur guten Tat  
und manche Pille zu versüßen,  
sprach Herr Motta, Bundesrat:

Wer kennt die Völker, nennt die Namen,  
die gastlich hier zusammenkamen!  
Alle Vöglein sind nun da, alle Vöglein alle.  
Seid begrüßt, alle miteinander, alle miteinander, alle miteinander.  
Seid begrüßt, alle miteinander, alle miteinander, seid begrüßt.  
Blau blüht ein Blümlein, das ist Helvetia klein,  
ist gar so lieb und gut, glaubt es mir nur.  
Denn: Auf der Alm, da gibt's kei' Sünd, Holdriodiodiodio.  
Helvetia ist ein gutes Kind. Holdriodiodiodio.  
Hat Euch eingeladen, hier mal ohne Schaden  
Euch recht auszusprechen, Frieden nicht zu brechen.  
Wünsch' Euch allen Glück dazu, Holdriodiodiodio.

Nach diesen Worten des Ehrenpräsidenten  
gab man das Wort Herrn Chamberlain, dem eminenten:  
Ladys and gentlemen! Erfolg sei uns beschrieben;  
But that is a long way bis zum ewigen Frieden.  
Wären alle Menschen so gut, wie die Briten seit jeher,  
brauchten wir keine Rüstung und kein Militär.  
Doch, da es auch andre Menschen gibt auf dieser Welt,  
so sei mein Antrag kurz dahin gestellt:  
Machen Sie aus Europa eine englische Kolonie,  
dann hört's auf mit dem Streit und glücklich werden Sie.  
Das ist die einfachste Lösung und ein gutes Ding.  
Ich habe gesprochen. God save the king.

Nun erhob sich zur Rede der Vertreter von Polen.  
Da seufzte der deutsche Vertreter verstohlen:

Wenn ich dich seh', da muß ich weinen,  
wenn ich dich seh', wird's Herz mir schwer...  
Wir Polen wollen mit Freund Transki intim verkehren.  
Doch Deutschland ist Hindernis, tut das erschweren.  
Drum soll heute mein Antrag sein:  
Machen Sie Polen von Weichsel bis Rhein.  
Dann ist böses Deutschland kaput, ist ganz zerbrochen.  
Unschuldiges Polen hat Ruhe. Ich habe gesprochen."

Nach dieser Rede des polnischen Gesandten  
erhob sich Herr Briand mit dem Lächeln, dem gewandten:  
„Mesdames et Messieurs, Sie haben die Worte des Vorredners gehört.  
Er hat uns durch seinen uneigennützigen Antrag bestört.  
Ich befeile mich, mich dem Vorschlag voll anzuschließen  
und Sie mit eigenem Nachtrag dazu zu begrüßen.  
der dahin geht (er schüttelte dabei leicht seine Mähne)  
dah' alsdann das Land zwischen dem Rhein und der Seine  
zu Frankreich kommt, so daß wir Polens Nachbarn sind.  
Die Begründung dazu begreift jedes Kind.  
Und Frankreich dieses kleine Zugeständnis gebührt.  
Es hat seit Beginn der Welt niemals Kriege geführt.  
Es hat nur ab und zu Europa was gefäßt;  
seine Kolonien famen von selbst, sie sind nicht geräubert.  
Genehmigen Sie die beiden Anträge schnell  
et, Mesdames et Messieurs, vous aurez la paix éternelle!

Doch als er hinunter stieg von der Tribüne,  
lah' er Herrn Stresemann's bedrückte Miene.  
Er lächelte voll Ruh' und sang dazu:  
Gustav, Gustav, ärgere dich nicht und mach' nicht so'n Gesicht,  
das schläft sich nicht.  
Gustav, Gustav, tu' jetzt nicht so dumm und nimm es nicht so krumm  
vor'm Publikum.  
Gustav . . . Gustav . . . du hast mich nie geliebt.

Drauf wandte er sich noch einmal an der Vertreter Schar:



„Großmütig, wie das stolze Frankreich von jeher war,  
so soll Deutschland vertrauen, nichts gescheh' zu seinem Leide,  
Frankreich läßt ihm die Lüneburger Heide.“

Nie hatte die Welt solch' hochherzigen Worten gelauscht.  
Briand stieg von der Tribüne, vom eigenen Schwulst herauscht.  
Ihm folgte mit Schritten fein und gezierten  
Gustav, der König der „Illustrierten“:

Ihr wißt ja, was es soll bedeuten,  
dah' ich so traurig bin.  
Besatzung in jezigen Zeiten,  
das will mir nicht in den Sinn.  
Laßt erst mal vom schmachvollen Ketten  
mein Land und das Volk drin befrein'.  
Fort erst mal mit den Bajonetten,  
dah' frei wieder fließe der Rhein.  
Wißt Ihr, wieviel Versprechen stehen  
in den Alten wundervoll.  
Wißt Ihr, wieviel Jahre gehen  
bis man sie erfüllen soll.  
Gott, der Herr, hat sie geählet,  
dah' ihm auch nicht eines fehlet,  
wartet bis zum jüngsten Gericht,  
doch erleben wird er's nicht.

Doch, ich habe den Kopf voll mit wichtigen Sachen,  
die mir und meinem Volke mehr Sorgen machen.  
Und wenn n-n's noch nicht weiß, so lese man.  
Aber ich sage Euch, Gustav Stresemann,  
Wir haben in Deutschland die bitterste Not.  
Denn wir wissen nicht, ob schwarz-weiß-rot  
oder schwarz-rot-gold uns als Flaggen winken.  
Ich trag die eine in der Rechten, die andre in der Linken.  
Sie werden verstecken, dah' mich in dieser Lage  
mehr sorgt und beschäftigt diese wichtige Frage.

Erschüttert von diesem furchtbaren Geständnis,  
hatten alle für die schreckliche Lage Verständnis.



Briand weinte. Chamberlain auch.  
Der Präsident ließ, entgegen dem Brauch,  
eine Pause eintreten, um die alle batzen.  
In der Erregung konnte man doch nicht beraten.  
Was war da Besatzung, vom Krieg her das drückende Leid?  
Gegenüber der Qual mit dem Flaggenstreit?

(Ein Potpourri nach bekannten Motiven und Melodien)

Verse von Koeb — Illustriert von Gr. Rabinovitch

Nach dem Unterbruch schritt mit überlegener Miene  
Italiens Vertreter stolz zur Tribune.

Santo Mussolini,  
sein Gefänder bin i.  
Groß ist nur Italia,  
Ihm gehört die Adria.  
Um Frieden uns nur zu tun is,  
woll'n Balkan nur und Tunis.  
Wenn Mussolini Mund aufstut,  
seid alle Ihr kaput.



Nach diesen Worten größter Bescheidenheit  
applaudierte das ganze Haus lange Zeit.  
Alle hatten sich spontan von den Söhnen erhoben,  
den größten Helden des Wortes gebührend zu loben.  
Man schrie, man tobte vor Begeisterung  
und sang dann stehend mit freudigem Schwung:

Keiner trägt die Loden so wie Du,  
Keiner trägt die Socken so wie Du,  
Keiner nimmt den Mund so voll wie Du,  
Keiner treibt den Schund so toll wie Du,  
O Mussolini Du, gib endlich Ruh'!

Nach dieser Ovation erlaubte man den kleinen Staaten,  
auch mal was zu reden, was sie gerne taten.  
Auch sie wollten mit Worten und Vorschlägen nicht sparen,  
um für ihren Beitrag wenigstens die Illusion zu bewahren.  
Drauf saßte man wieder große Resolutionen  
und ernannte eine Anzahl von Kommissionen,  
um den Frieden der Welt zu erreichen und zu überwachen,  
dass Europa nicht wieder Dummheiten könn' machen.  
Als Führer dieser ständigen Friedens-Ermahner  
nahm man je einen Neger, Chinesen und Mexikaner.  
Nachdem dies erreicht war in langen Kämpfen und Reden  
verrichtete ein innig Dankgebet der Vertreter von Schweden.  
Woraufhin dann alle begeistert sangen:

Es hat noch immer, immer, immer gut gegangen.

Nach der Sitzung sprach Stresemann bei Briand und Chamberlain vor  
und flüsterte ihnen leise ins Ohr:

Jetzt geh'n wir zu Maxim,  
da bin ich sehr intim,  
dort kenn' ich alle Damen  
mit ihrem Kosenamen.  
Da sind wir schneller eins  
bei guten Fläschchen Weins,  
leeren die Friedenspfeife ganz  
bei Musik, Spiel und Tanz.

Herr Briand, bei Burgunder und Zigaretten,  
winkte einer hübschen, schlanken Brünetten:

Komm' Karlinchen, komm' Karlinchen, komm'  
Wir woll'n mal Charleston tanzen,  
jonst wird zu dikt mein Ranzen...

Doch er hatte zuviel sich zugetraut,  
da rief ihm zu Freund Stresemann laut:  
Wenn Du nicht kennst, lass' mich mal,  
ich mache das im Nu,  
Und schließlich ist es ganz egal  
ob ich es mach', ob Du.

Das amüsierte Herrn Chamberlain sehr:



Wo hast Du nur den wunderschönen Tanzschritt her,  
so leicht und so adrett.  
Mein lieber Gustav, ach, ich kenn' Dich gar nicht mehr,  
ich finde Dich so nett...

Dass ich so wunderschön tanzen kann,  
wer kann dafür, wer kann dafür.  
Das lernt in Berlin als Minister man,  
da tanzt' ich von Türe zu Türe.  
Da balanciere ich dauernd nach rechts mal und links,  
so mittenmang, so mittenmang,  
tanzt' öfters auch mal mit der Zentrums-Sphinx,  
Für's tänzeln, da ist mir nicht bang.

Bei der siebten Flasche bei Tanz und mit Damen  
wollten sie im singen kaum mehr erlahmen:

Wir haben in Genf den Kriegsgeist ganz verloren  
und lieben uns wie Brüder heut'.  
Ach, lieber Gott, was waren wir für Toren,  
wir wurden endlich hier mal ganz gescheit...  
Wir halten fest und treu zusammen,  
hipp hipp hurra, hipp hipp hurra.  
Es lodern hoch der Eintracht Flammen  
hipp hipp hurra, hipp hipp hurra....

Doch, andern morgens, allein in der Kammer,  
überfam jeden ein starker Katzenjammer.  
Groß war bei den Dreiern der Reue Qual.  
O Gott, o Gott, wird das ein Skandal!  
Wir sollten doch gar keinen Frieden machen!  
Das war uns verboten von unjern Drachen  
Baldwin, Westarp und Poincaré.  
Wenn die das wüsten — herrjeh, herrjeh!  
Sie vereinbarten schnell, eh' ne Zeitung es schmiert:  
Der gestrige Abend ist annulliert...

Vor der Abreise befrug ich Herrn Chamberlain: Sind Euer Excellenz  
zufrieden?

O yes. Sehr! — — So? Retteten Sie den Frieden?

Verhinderten Sie Krieg, Unheil und Morden???

O, no. But die andern sind nicht einig geworden.

Die zanken sich noch immer; einer dem andern schmolst;

sie misstrauen einander. Mehr hab' ich ja nicht gewollt.

Dann suchte ich Österreich's Vertreter im Wiener Café auf  
und befrug ihn über die Ereignisse im Weltenlauf.  
Man hat Sie nicht gehört, während der ganzen Tagung?  
War es weise, zu üben solche Entzagung?  
O mei. Was soll i da reden und die andern verdriessen.  
Die machen ja doch mit uns, was sie selber beschließen.  
E hez war's, e große. Bald mal mild, bald mal scharf.  
I bin froh, dass i heut' wieder abreisen darf:

Bald werde ich wieder in Grinzing sein  
beim Wein, beim Wein, beim Wein.

Und ist auch mein Land jetzt nur winzig klein  
so allein, so allein, so allein.

Den Humor hab'n wir noch und wir singen noch gern.  
Hab'n wir kein Geld mehr, dann geh'n wir nach Bern.  
Drauf gründen wir wieder 'nen neuen Verein  
beim Wein, beim Wein, beim Wein.

Voror man sich trennte und zur Abfahrt aufbrach  
kam man noch einmal zusammen und Herr Motta sprach:

Und zum Schluss, so ganz zum Schluss,  
will ich noch reden, weil ich muß.

Habt Dank für Eure Taten,

Worte, Reden und Beraten.

Lebet wohl, auf Wiedersehen ja, ja, ja.

Warum denn weinen, wenn wir auseinander geh'n,  
wenn wir im Frühling uns doch hier schon wiederseh'n.

Gehabt Euch alle wohl und bleibt gesund bis dann.

Ich würd' mich freuen, wenn ich wieder Euch begrüßen kann.

Gäng, gäng, numme nüd gesprengt.  
Alles jetzt zum Frieden drängt.

Laßt das Hassen, laßt das Streiten,  
sucht Euch Freude zu bereiten,

Gäng, gäng, numme nüd gesprengt.

Wenn wieder einer mordet und singt,  
haut ihm zusammen eins auf den Grind,

damit die anderen gewarnet sind.

Doch, meine Herren, laßt es dazu nicht kommen.  
Ist irgend der Zündstoff eines Streites entglommen,

laßt ihn nicht flackern zu verzehrender Glut,  
habet zur gültlichen Schlichtung den Mut.

Laßt doch jeden sein eigenes Leben leben,  
die kleinen Völker nicht stets in Bedrängnis schweben!

Nehmt einer dem andern ein Wort nicht zu trumm!

Gewiss, auch die Schweizer zanken sich oftmals herum  
mit Bagatellen, für die es sich meist nicht würd' lohnen,

in unjern Dörfern, Städten, Gemeinden, Kantonen  
im Norden und Süden, in Ost und West,

Aber in einem Punkt stehen wir fest.  
Für den Frieden nach außen, für die Liebe zum Lande.

Da straffen sich jäh die gemeinsamen Bände,  
die eben noch zu zerreißen drohten.

Wo vorher der Zwietracht Flammen lohten,  
steht einig das Volk zur Verteidigung der Grenzen.

Aber wir greifen nicht an, woll' nicht mit Eroberung glänzen.

Unter uns zanken wir uns immerzu...  
doch unsre Nachbarn lassen stets wir in Ruh

und suchen friedlich, was uns gebührt, zu erreichen. — —

Geht hin, meine Herren, und tuet desgleichen!

Schaut, wie für alle die Sonne lachte,  
Unser wär' hier ein Paradies,  
wenn nur jeder von Euch endlich Frieden mache  
und den Nachbarn in Ruh ließ.  
Das Volk nur Sehnsucht nach Frieden hat;  
ohne ihn ist das Leben ohne Reiz.  
Ihn zu bringen, wäre das schönste Ruhmesblatt  
für Sie und für mein Ländchen, die Schweiz!